

DEBORAH SANNINO

ENGLISH-ITALIAN TRANSLATOR



Experience

- 2013 - 2013** **Public Library 'Francesco Morlicchio'**
Assistant Librarian, Scafati (SA) - ITALY
- Cataloging and description of the books.
- Document storage
- PC data entry
- Statistics
- Public services: lending, assistance and user orientation
- 2015 - 2016** **Public Library 'Francesco Morlicchio'**
Assistant Librarian, Scafati (SA) - ITALY
- Cataloging and description of the books.
- Document storage
- PC data entry
- Statistics
- Public services: lending, assistance and user orientation
- 2016 - Present** **Freelance Translator**
Description of the job, position and responsibilities.
- 2019 - 2019** **"Sherlock Holmes"**
English translation of the book "Sherlock Holmes", written by the Italian writer Daniele Della Rocca. Published on February 3, 2020
- 2019 - Present** **"Complex PTSD: From Surviving to Thriving"**
Translation of the psychological book "Complex PTSD: From Surviving to Thriving" written by the American Writer Pete Walker
- 2020 - Present** **"Dracula"**
Translation of the book "Dracula", written by the Italian writer Daniele Della Rocca

Contact

🏠 Bogra
☎ 008801300137707
✉ sanninodeborah93@gmail.com

in deborah.sannino
f Debby sannino

LANGUAGES

ITALIAN (Mother tongue)

Reading ██████████
Writing ██████████
Listening ██████████
Speaking ██████████

ENGLISH

Reading ██████████
Writing ██████████
Listening ██████████
Speaking ██████████

FRENCH

Reading ██████████
Writing ██████████
Listening ██████████
Speaking ██████████

SWEDISH

Reading ██████████
Writing ██████████
Listening ██████████
Speaking ██████████

Experience

2020 - Present **"Prospects"**
Translation of the book "Prospects",
written by the English writer Peter C.
Bradbury.

Education

JJJJ - 2011 **'Renato Caccioppoli' High School**
Scafati (SA)










2011 - 2013 **'Sapienza' University**
Rome
Faculty of Humanities and Philosophy.
Archaeology course

2014 - 2018 **'L'Orientale' University**
Naples (NA)
Department of Literary Studies,
Comparative Linguistic




Online courses

-  **'What is news' - Michigan State University on 6/11/2018**
-  **'English for Journalism' - University of Pennsylvania on 24/11/2018**
-  **'Creative Writing, The Craft of Setting and Description' - Wesleyan University on 16/11/2018**
-  **'International Business English' by Clark Wagonner on 16/10/2018**
-  **'CPR, ARD and First Aid' della National Health Care, on 12/10/2018**

Digital competences

-  **Operating system**
-  **Internet and Research**
-  **Microsoft Office package**
-  **SDL Trados**
-  **HTML**
-  **CSS**
-  **Python**
-  **Javascript**
-  **Bootstrap**
-  **jQuery**

Interests

-  **Writing and Reading**
-  **Photography**
-  **Learning**

